

CANZONI

PER IMPARARE L'INGLESE

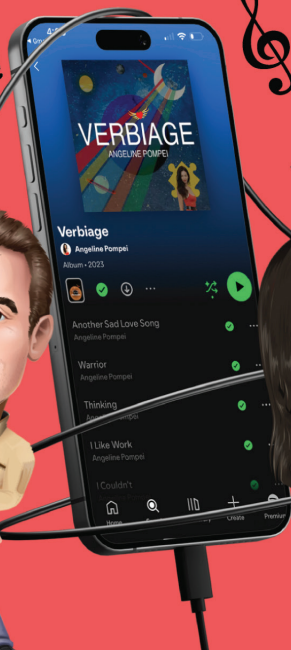


ENGLISH ITALIAN BILINGUAL BOOK
LIBRO BILINGUE INGLESE-ITALIANO



IMPARA LA CONIUGAZIONE
DEI VERBI,
LA GRAMMATICA
E NUOVO VOCABOLARIO!

CANZONE
JINGLE BELLS
INCLUSA



Learn
English
FAST

ENGLISH ITALIAN BILINGUAL BOOK SERIES

Canzoni per adulti per imparare l'inglese

CANZONI PER ADULTI PER IMPARARE L'INGLESE



→ Passo 1:
Scegli una canzone

→ Passo 2:
Leggi il testo per
ascoltare
con intenzione

→ Passo 3:
Scarica la canzone



VERBIAGE - SPOTIFY

→ Passo 4:
Memorizza la canzone



VERBIAGE - YOUTUBE MUSIC



VERBIAGE - APPLE MUSIC



VERBIAGE - DEEZER



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!

Disclaimer: I materiali forniti da Angeline Pompei, Impara l'Inglese Velocemente con Angeline Inc., e Angeline Autentica Inc. sono progettati come strumenti di apprendimento supplementari per supportare il processo di apprendimento dell'inglese, ma non garantiscono né la fluency né risultati specifici. Queste risorse sono destinate agli studenti adulti e non sono progettate per i bambini. I risultati individuali possono variare, e l'efficacia di questi materiali dipende dall'impegno e dalla partecipazione dell'apprendente. L'uso di questi materiali è a proprio rischio, e Angeline Pompei, Impara l'Inglese Velocemente con Angeline Inc., e Angeline Autentica Inc. non si assumono alcuna responsabilità per l'interpretazione delle canzoni o per eventuali risultati, inclusi gli effetti o le conseguenze dell'ascolto delle canzoni. L'autrice e le società associate declinano ogni responsabilità per eventuali impatti o aspettative sui risultati di apprendimento.

Table Of Contents

| | |
|---|-----|
| Another Sad Love Song- (The Seasons) | |
| Un'altra triste canzone d'amore | 5 |
| Warrior (Verb Be) | |
| Guerriera | 17 |
| Thinking (Verb Think) | |
| Pensare | 31 |
| I Like Work (The Seasons) | |
| Mi piace lavorare | 39 |
| I Couldn't (Modal Verbs Can/Could/Should & Negation) | |
| Non potevo | 49 |
| I Can Feel (Verbs Feel, Can) | |
| Posso sentire | 59 |
| Afterlife (Verbs Know, Go, Live) | |
| L'aldilà | 71 |
| Breathe (Verb Want, - ing Words) | |
| Respiro | 79 |
| Lenses (Verb See) | |
| Lenti | 93 |
| Communicate (Verbs Talk, Speak) | |
| Comunicare | 99 |
| Instead (Verb Say - Take A Break!) | |
| Invece | 109 |
| I Wished (Verb Wish, Would, W-Sounds) | |
| Avrei voluto | 119 |
| Rest In Peace (Verbs Regret, Hope, Need) | |
| Riposa in pace | 129 |
| Lonely (Verbs Listen, Need, Can) | |
| Solitaria | 139 |
| To Love (Verb Love, Pronouns You & I) | |
| Amare | 151 |
| Milonga (Pronouns He, His, She, Her, They) | |
| Ballo della Milonga | 161 |
| Goodbye | |
| Arrivederci | 171 |
| Jingle Bells Loca | |
| Jingle Bells Loca | 181 |

A proposito di questa canzone...



Un'altra triste canzone d'amore

Stai aspettando qualcuno che ti ami? Ti manca l'amore nella tua vita? I giorni sembrano lunghi e le stagioni ancor più interminabili. Il tempo guarisce tutte le ferite. – Angeline Pompei



About This Song...

Another Sad Love Song

Are you waiting for someone to love you? Are you missing love in your life? Days seem long and seasons feel even longer. Time heals all wounds – Angeline Pompei





-Another Sad Love Song-

Un'altra triste canzone d'amore

Written By: Angeline Pompei

Theme

Tema



Weather, heartbreak, grieving, love, emotions

Tempo, cuore spezzato, lutto, amore, emozioni

Song Focus

Focus sulle canzoni

Seasons of the year, weather

Stagioni dell'anno, tempo atmosferico

It's cold

È freddo

The wind is strong

Il vento è forte

I'm still walking

Sto ancora camminando

Singing songs

Cantando canzoni

Thinking of love

Pensando all'amore

It's the strangest thing

È una cosa stranissima

Enough to warm

Abbastanza per riscaldare

My toes until the Spring

Le mie dita dei piedi fino alla Primavera

This Winter

Questo inverno

The snow fall's strong

La neve cade forte

I'm still walking

Sto ancora camminando

Singing songs

Cantando canzoni

Thinking about

Pensando a

What could have been
Cosa sarebbe potuto essere

My frosted heart melts as
Il mio cuore gelido si scioglie mentre

My head spins
La mia testa gira

Every sunrise, is a start
Ogni alba, è un inizio

Don't want to fall apart
Non voglio cadere a pezzi

Waiting for flowers to bloom in Spring
Aspettando che i fiori sboccino in primavera

Until then I'll write and sing
Fino ad allora scriverò e canterò

Love isn't something
L'amore non è qualcosa

You can buy or win
Che puoi acquistare o vincere

A sad love song is what I sing
Una triste canzone d'amore è quella che canto

Does the pain ever go away
Il dolore non scompare mai

Don't want to cry another rainy day
Non voglio piangere in un'altra giornata piovosa

Left to sing the words I keep within
Lasciando cantare le parole che trattengo dentro di me

A sad love song is what I sing

Una triste canzone d'amore è quella che canto

Spring came

È arrivata la primavera

Now it's gone

Ora non c'è più

Summer's here

L'estate è qui

Beach, fun, overall

Spiaggia, divertimento, in generale

Another album, another song

Un altro album, un'altra canzone

It doesn't much at all

Non fa niente

I'm missing one little thing

Mi manca una piccola cosa

I'm missing you in my joys and wins

Mi manchi nelle mie gioie e nelle mie vittorie

Time heals wounds they say

Il tempo guarisce le ferite, dicono

Waiting for my sunny days

In attesa dei miei giorni di sole

Every sunrise, is a start

Ogni alba, è un inizio

To fix my broken heart

Per riparare il mio cuore spezzato

Waiting for flowers to bloom in Spring
Aspettando che i fiori sboccino in primavera

Until then I'll write and sing
Fino ad allora scriverò e canterò

Love isn't something
L'amore non è qualcosa

You can buy or win
Che puoi acquistare o vincere

A sad love song is what I sing
Una triste canzone d'amore è quella che canto

Does the pain ever go away
Il dolore non scompare mai

Don't want to cry another rainy day
Non voglio piangere in un'altra giornata piovosa

Left to sing the words I keep within
Lasciando cantare le parole che trattengo dentro di me

Fall is here, another year is gone
L'autunno è arrivato, un altro anno se n'è andato.

Another year, another sad love song
Un altro anno, un'altra triste canzone d'amore

Winter, Spring, Summer, Fall
Inverno, primavera, estate, autunno

I'm still here, standing tall
Sono ancora qui, a testa alta

Another season, another year
Un'altra stagione, un altro anno

Another sunrise, wiping tears
Un'altra alba, asciugando le lacrime

I guess I'll continue to sing
Credo che continuerò a cantare

The sun sets another day
Il sole tramonta un altro giorno

I'll wait for it to go away
Aspetterò che se ne vada

Another Sad Love Song -Worksheet

Un'altra triste canzone d'amore - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

È freddo

Il vento è forte

Sto ancora camminando

Cantando canzoni

Pensando all'amore

È una cosa stranissima

Abbastanza per riscaldare

Le mie dita dei piedi fino alla Primavera

Questo inverno

La neve cade forte

Sto ancora camminando

Cantando canzoni

Pensando a

Cosa sarebbe potuto essere

Il mio cuore gelido si scioglie mentre

La mia testa gira

Ogni alba, è un inizio

Non voglio cadere a pezzi

Aspettando che i fiori sboccino in primavera

Fino ad allora scriverò e canterò

L'amore non è qualcosa

Che puoi acquistare o vincere

Una triste canzone d'amore è quella che canto

Il dolore non scompare mai

Non voglio piangere in un'altra giornata piovosa

Lasciando cantare le parole che trattengo dentro di me

Una triste canzone d'amore è quella che canto

È arrivata la primavera

Ora non c'è più

L'estate è qui

Spiaggia, divertimento, in generale

Un altro album, un'altra canzone

Non fa niente

Mi manca una piccola cosa

Mi manchi nelle mie gioie e nelle mie vittorie

Il tempo guarisce le ferite, dicono

In attesa dei miei giorni di sole

Ogni alba, è un inizio

Per riparare il mio cuore spezzato

Aspettando che i fiori sboccino in primavera

Fino ad allora scriverò e canterò

L'amore non è qualcosa

Che puoi acquistare o vincere

Una triste canzone d'amore è quella che canto

Il dolore non scompare mai

Non voglio piangere in un'altra giornata piovosa

Lasciando cantare le parole che trattengo dentro di me

L'autunno è arrivato, un altro anno se n'è andato.

Un altro anno, un'altra triste canzone d'amore

Inverno, primavera, estate, autunno

Sono ancora qui, a testa alta

Un'altra stagione, un altro anno

Un'altra alba, asciugando le lacrime

Credo che continuerò a cantare

Il sole tramonta un altro giorno

Aspetterò che se ne vada

A proposito di questa canzone...



Guerriera

A volte dobbiamo dirci che siamo qualcuno che non siamo ancora. Parole di affermazione. Di a te stesso: “Sono un guerriero” finché non ci credi davvero e non fai i passi necessari per diventare la persona che desideri essere. – Angeline Pompei



About This Song...

Warrior

Words of affirmation. Sometimes we must tell ourselves we are someone we are not. Tell yourself, “I am a warrior” until you believe it and take the steps you need to become, who you want to be. – Angeline Pompei





-Warrior- Guerriera

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Vocabolario Tema



**Strength, endurance, spiritual, self-love, supernatural, weather,
Earth elements**

Forza, resistenza, spiritualità, amore per se stessi, soprannaturale, tempo
atmosferico, elementi della Terra

**Verb Be: I am, I'm (I + am) I will, I will + Verb (modal verb), I was,
be (infinitive)**

Verbo essere: I sono, I'm (I + am) I will, I will + Verb (verbo modale), io ero,
essere (infinito)

I will go

Io andrò

Where the wind blows

Dove soffia il vento

I will close my eyes

Chiuderò gli occhi

In desert skies

Nei cieli del deserto

I will soar

Sarò dolorante

Through winds and storms

Attraverso venti e tempeste

I will see

Vedrò

Through sand and sea

Attraverso la sabbia e il mare

I will be

Sarò

Where the wind calls me

Dove il vento mi chiama

I will be

Sarò

Good and free

Buona e libera

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I'm

Sono

Unstoppable

Inarrestabile

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I am

Sono

Strong

Forte

I am

Sono

A warrior

Un guerriero

I'm

Sono

Indestructible

Indistruttibile

I am

Sono

A Warrior

Un guerriero

I am

Sono

Strong

Forte

I went out

Sono andata

To the sea

Al mare

I closed my eyes

Ho chiuso gli occhi

When the tide was high

Quando la marea era alta

I swam

Ho nuotato

Through winds and storms

Attraverso venti e tempeste

I saw the sun

Ho visto il sole

When the wind was strong

Quando il vento era forte

I was weak

Ero debole

When the Lord saved me

Quando il Signore mi ha salvato

I was weak

Sono stato debole

But now I'm strong

Ma ora sono forte

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I'm

Sono

Unstoppable

Inarrestabile

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I am

Sono

Strong

Forte

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I'm

Sono

Indestructible

Indistruttibile

I am

Sono

A Warrior

Una guerriera

I am

Sono

Strong

Forte

I can be the hero, you need me to be

Posso essere l'eroe di cui hai bisogno

But the first life, I have to save, must be me

Ma la prima vita che devo salvare devo essere io.

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I'm

Sono

Unstoppable

Inarrestabile

I am

Sono

A warrior

Una guerriera

I am

Sono

Strong
Forte

I am
Sono

A warrior
Una guerriera

I'm
Sono

Indestructible
Indistruttibile

I am
Sono

A Warrior
Una guerriera

Hear me roar!
Sentitemi ruggire!

Warrior - Worksheet
Guerriera - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

Io andrò

Dove soffia il vento

Chiuderò gli occhi

Nei cieli del deserto

Sarò dolorante

Attraverso venti e tempeste

Vedrò

Attraverso la sabbia e il mare

Sarò

Dove il vento mi chiama

Sarò

Buona e libera

Sono

Una guerriera

Sono

Inarrestabile

Sono

Una guerriera

Sono

Forte

Sono

Un guerriero

Sono

Indistruttibile

Sono

Un guerriero

Sono

Forte

Sono andata

Al mare

Ho chiuso gli occhi

Quando la marea era alta

Ho nuotato

Attraverso venti e tempeste

Ho visto il sole

Quando il vento era forte

Ero debole

Quando il Signore mi ha salvato

Sono stato debole

Ma ora sono forte

Sono

Una guerriera

Sono

Inarrestabile

Sono

Una guerriera

Sono

Forte

Sono

Una guerriera

Sono

Indistruttibile

Sono

Una guerriera

Sono

Forte

Posso essere l'eroe di cui hai bisogno

Ma la prima vita che devo salvare devo essere io.

Sono

Una guerriera

Sono

Inarrestabile

Sono

Una guerriera

Sono

Forte

Sono

Una guerriera

Sono

Indistruttibile

Sono

Una guerriera

Sentitemi ruggire!



A proposito di questa canzone...

Pensare

Lascia che la tua immaginazione ti intrattenga e ti conforti. Forse una fuga temporanea? Per chi pensa troppo, porta con te il passato, costruisci verso il futuro e lasciati guidare. – Angeline Pompei



About This Song...

Thinking

Let your imagination entertain you, and comfort you. A temporary escape maybe? For the overthinker, take with you the past, build towards the future, and let yourself be guided. – Angeline Pompei





-Thinking- Pensare

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Deep thought, imagination, escaping reality, entertainment, distractions,
Pensiero profondo, immaginazione, evasione dalla realtà, intrattenimento,
distrazioni,

Verb Think
Verbo pensare

Thinking, I think, I thought
Pensare, penso, ho pensato

Thinking

Pensando

In another place

In un altro luogo

Thinking

Pensando

Of a place in space

Di un luogo nello spazio

Thinking

Pensando

In another place

In un altro luogo

Thinking

Pensando

This world is outer space

Questo mondo è lo spazio esterno

Sometimes I think I think too much

A volte penso di pensare troppo

Sometimes I don't think enough

A volte non penso abbastanza

Sometimes my thoughts are all messed up

A volte i miei pensieri sono tutti incasinati

Thinking, I think I've thought enough

Pensando, credo di aver pensato abbastanza.

I thought

Pensavo

I was in desert space
Ero nello spazio desertico

I thought
Pensavo

There were jewels and jade
C'erano gioielli e giada

Thinking in another place
Pensando un altro luogo

With Egyptian moons and rattle snakes
Con lune egiziane e serpenti a sonagli

Sometimes I think I think too much
A volte penso di pensare troppo

Sometimes I don't think enough
A volte non penso abbastanza

Sometimes my thoughts are all messed up
A volte i miei pensieri sono tutti incasinati

Thinking, I think I've thought enough
Pensando, credo di aver pensato abbastanza.

Thinking of a new escape
Pensando ad una nuova fuga

Thinking of bubble gum mistakes
Pensando ad errori di gomma da masticare

Thinking
Pensando

Until the bubble breaks
Finché la bolla non si rompe

Sometimes I think I think too much

A volte penso di pensare troppo

Sometimes I don't think enough

A volte non penso abbastanza

Sometimes my thoughts are all messed up

A volte i miei pensieri sono tutti incasinati

Thinking, I think I've thought enough

Pensando, credo di aver pensato abbastanza.

This time I will not escape

Questa volta non sfuggirò

To a distant foreign place

In un luogo straniero e lontano

This time I will not wait for fate

Questa volta non aspetterò il destino

Thinking

Pensando

Thinking - Worksheet

Pensare - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Pensando

In un altro luogo

Pensando

Di un luogo nello spazio

Pensando

In un altro luogo

Pensando

Questo mondo è lo spazio esterno

A volte penso di pensare troppo

A volte non penso abbastanza

A volte i miei pensieri sono tutti incasinati

Pensando, credo di aver pensato abbastanza.

Pensavo

Ero nello spazio desertico

Pensavo

C'erano gioielli e giada

Pensando un altro luogo

Con lune egiziane e serpenti a sonagli

A volte penso di pensare troppo

A volte non penso abbastanza

A volte i miei pensieri sono tutti incasinati

Pensando, credo di aver pensato abbastanza.

Pensando ad una nuova fuga

Pensando ad errori di gomma da masticare

Pensando

Finché la bolla non si rompe

A volte penso di pensare troppo

A volte non penso abbastanza

A volte i miei pensieri sono tutti incasinati

Pensando, credo di aver pensato abbastanza.

Questa volta non sfuggirò

In un luogo straniero e lontano

Questa volta non aspetterò il destino

Pensando



A proposito di questa canzone...

Mi piace lavorare

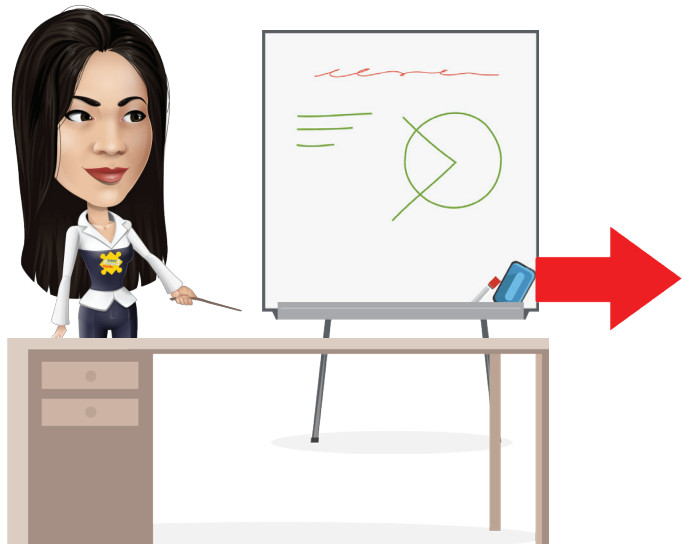
Il più grande privilegio in questa vita è guadagnarsi da vivere facendo ciò che ami. Ancora più appagante è avere l'opportunità di aiutare gli altri lungo il percorso. – Angeline Pompei



About This Song...

I Like Work

The greatest privilege in this life, is if you can earn a living doing what you love. Even more fulfilling is the opportunity to help others along the way. – Angeline Pompei





-I Like Work-

Mi piace lavorare

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Work, living your passion, working hard, types of work, possibilities

Lavoro, vivere la propria passione, lavorare sodo, tipi di lavoro, possibilità

Verb Like

Verbo Like

I like, I liked

Mi piace, mi è piaciuto

Verb Work

Verbo lavorare

I work, you work, working I worked,

io lavoro, tu lavori, io ho lavorato,

I work all day

Lavoro tutto il giorno

I like work that pays

Mi piace il lavoro che ripaga

I mix work with play

Mesco lo il lavoro con il gioco

I work to get paid

Io lavoro per essere ripagata

I am not afraid

Non ho paura

To work on a stage

Di lavorare su un palcoscenico

You work holidays

Lavori in vacanza

You work while you pray

Lavori mentre preghi

Work never ends

Il lavoro non finisce mai

You work everyday

Lavori tutti i giorni

You work your life away

Lavori per tutta la vita

Shouldn't work be fun?

Il lavoro non dovrebbe essere divertente?

I like writing songs

Mi piace scrivere canzoni

I like feeling calm

Mi piace sentirmi calma

I like being a mom

Mi piace essere una mamma

I like writing songs

Mi piace scrivere canzoni

Sing and dance along

Cantare e ballare insieme

I like feeling strong

Mi piace sentirmi forte

I liked many things

Mi sono piaciute molte cose

I liked skincare marketing

Mi è piaciuto il marketing della cura della pelle

I worked and it was fun

Ho lavorato ed è stato divertente

I worked really hard

Ho lavorato molto duramente

I liked my work so far

Mi è piaciuto il mio lavoro fino ad ora

But now that work is done

Ma ora che il lavoro è terminato

Just like you change your looks

Proprio come si cambia look

You can even write comic books

Si possono anche scrivere fumetti

You just need some guts
Basta avere un po' di coraggio

Don't sacrifice your life,
Non sacrificare la tua vita,

Your soul for any price
La tua anima a qualsiasi prezzo

Don't be afraid to roll the dice
Non abbiate paura di lanciare i dadi

I like writing songs
Mi piace scrivere canzoni

I like feeling calm
Mi piace sentirmi calma

I like being a mom
Mi piace essere una mamma

I like writing songs
Mi piace scrivere canzoni

Sing and dance along
Cantare e ballare insieme

I like feeling strong
Mi piace sentirmi forte

I like writing songs
Mi piace scrivere canzoni

I like feeling calm
Mi piace sentirmi calmo

I like being a mom
Mi piace essere una mamma

I like writing songs

Mi piace scrivere canzoni

Sing and dance along

Cantare e ballare insieme

I like feeling strong

Mi piace sentirmi forte

I like writing songs

Mi piace scrivere canzoni

I like working hard

Mi piace lavorare duramente

I like working physically

Mi piace lavorare fisicamente

I like working mentally

Mi piace lavorare mentalmente

I like working at my dreams

Mi piace lavorare ai miei sogni

I like being me

Mi piace essere me stesso

I Like Work - Worksheet

Mi piace lavorare - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Lavoro tutto il giorno

Mi piace il lavoro che ripaga

Mescoło il lavoro con il gioco

Io lavoro per essere ripagata

Non ho paura

Di lavorare su un palcoscenico

Lavori in vacanza

Lavori mentre preghi

Il lavoro non finisce mai

Lavori tutti i giorni

Lavori per tutta la vita

Il lavoro non dovrebbe essere divertente?

Mi piace scrivere canzoni

Mi piace sentirmi calma

Mi piace essere una mamma

Mi piace scrivere canzoni

Cantare e ballare insieme

Mi piace sentirmi forte

Mi sono piaciute molte cose

Mi è piaciuto il marketing della cura della pelle

Ho lavorato ed è stato divertente

Ho lavorato molto duramente

Mi è piaciuto il mio lavoro fino ad ora

Ma ora che il lavoro è terminato

Proprio come si cambia look

Si possono anche scrivere fumetti

Basta avere un po' di coraggio

Non sacrificare la tua vita,

La tua anima a qualsiasi prezzo

Non abbiate paura di lanciare i dadi

Mi piace scrivere canzoni

Mi piace sentirmi calma

Mi piace essere una mamma

Mi piace scrivere canzoni

Cantare e ballare insieme

Mi piace sentirmi forte

Mi piace scrivere canzoni

Mi piace sentirmi calmo

Mi piace essere una mamma

Mi piace scrivere canzoni

Cantare e ballare insieme

Mi piace sentirmi forte

Mi piace scrivere canzoni

Mi piace lavorare duramente

Mi piace lavorare fisicamente

Mi piace lavorare mentalmente

Mi piace lavorare ai miei sogni

Mi piace essere me stesso

A proposito di questa canzone...



Non potevo

Alcune persone credono che l'amore sia una scelta, mentre altre pensano che non lo sia. Questa differenza è, in definitiva, la forza che divide due persone. Sii te stesso e il resto verrà da sé.
- Angeline Pompei



About This Song...

I Couldn't

Some people believe love is a choice, while others believe it is not. This difference is ultimately the dividing force between two people. Be yourself and the rest will fall into place.
- Angeline Pompei





-I Couldn't-
Non potevo

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Emotions, sadness, relationships, hurt/pain, internal struggles
Emozioni, tristezza, relazioni, dolore, lotte interne

Verb Can
Verbo Potere

I can
Posso

Modal Verbs (shows intent usually with another verb)
Verbi modali (mostrano l'intenzione di solito con un altro verbo)

Could, should
potrebbe, dovrebbe

Modal Verb With Negation & Contractions
Verbo modale con negazione e contrazioni

I could not, I couldn't (I could + not), I shouldn't (I should + not)
Non potrei, non potrei (potrei + non), non dovrei (dovrei + non)

I couldn't sing a verse

Non riescivo a cantare una strofa

I couldn't remember the words

Non riescivo a ricordare le parole

I couldn't

Non potrei

I couldn't

Non potrei

I couldn't say goodbye

Non sono riuscito a dire addio

I couldn't cut all ties

Non potevo tagliare tutti i legami

I couldn't

Non potrei

I couldn't

Non potrei

I could not find myself

Non riescivo a trovarmi.

Without hurting someone else

Senza fare del male a qualcun altro

But I don't want to hurt myself anymore

Ma non voglio più farmi del male

I couldn't see

Non sono riuscito a vedere

There was too much fog

C'era troppa nebbia

I couldn't do a lot

Non potevo fare molto.

I had a broken heart

Avevo il cuore spezzato

But now I've built up

Ma ora ho costruito

Yet another wall

Un altro muro

That I lean on

Su cui mi appoggio

because I don't want to fall

perché non voglio cadere

I couldn't I couldn't

Non potevo, non potevo.

I had no choice

Non avevo altra scelta

I have to unbreak

Devo liberarmi

My broken heart curse

La maledizione del mio cuore spezzato

It takes time

Ci vuole tempo

But time isn't free

Ma il tempo non è gratis

All I can do now

Tutto quello che posso fare adesso

Is follow my destiny
è seguire il mio destino

I could continue to hurt
Potrei continuare a soffrire

I could think of all your sweet words
Potrei pensare a tutte le tue dolci parole

I shouldn't
Non dovrei

I shouldn't
Non dovrei

I can see the love in your eyes
Posso vedere l'amore nei tuoi occhi

I can feel the warmth of your smile
Posso sentire il calore del tuo sorriso

I shouldn't
Non dovrei

I shouldn't
Non dovrei

I shouldn't, I shouldn't
Non dovrei, non dovrei

I have no choice
Non ho altra scelta

I have to unbreak
Devo sciogliere i nodi

My broken heart curse
La maledizione del mio cuore spezzato

It takes time

Ci vuole tempo

But time isn't free

Ma il tempo non è gratis

All I can do now

Tutto ciò che posso fare adesso

Is follow my destiny

è seguire il mio destino

I couldn't sing a verse

Non sono riuscita a cantare un verso

I shouldn't continue to hurt

Non dovrei continuare a soffrire

I could love again

Potrei amare di nuovo

I should love again

Dovrei amare di nuovo

I can follow my dreams

Posso seguire i miei sogni

But maybe

Ma forse

You could be there

Potresti essere lì

Loving me

Amandomi

I Couldn't - Worksheet

Non potevo - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Non riuscivo a cantare una strofa

Non riuscivo a ricordare le parole

Non potrei

Non potrei

Non sono riuscito a dire addio

Non potevo tagliare tutti i legami

Non potrei

Non potrei

Non riuscivo a trovarmi.

Senza fare del male a qualcun altro

Ma non voglio più farmi del male

Non sono riuscito a vedere

C'era troppa nebbia

Non potevo fare molto.

Avevo il cuore spezzato

Ma ora ho costruito

Un altro muro

Su cui mi appoggio

perché non voglio cadere

Non potevo, non potevo.

Non avevo altra scelta

Devo liberarmi

La maledizione del mio cuore spezzato

Ci vuole tempo

Ma il tempo non è gratis

Tutto quello che posso fare adesso

è seguire il mio destino

Potrei continuare a soffrire

Potrei pensare a tutte le tue dolci parole

Non dovrei

Non dovrei

Posso vedere l'amore nei tuoi occhi

Posso sentire il calore del tuo sorriso

Non dovrei

Non dovrei

Non dovrei, non dovrei

Non ho altra scelta

Devo sciogliere i nodi

La maledizione del mio cuore spezzato

Ci vuole tempo

Ma il tempo non è gratis

Tutto ciò che posso fare adesso

è seguire il mio destino

Non sono riuscita a cantare un verso

Non dovrei continuare a soffrire

Potrei amare di nuovo

Dovrei amare di nuovo

Posso seguire i miei sogni

Ma forse

Potresti essere lì, Amandomi

A proposito di questa canzone...

Posso sentire

Sii onesto con te stesso e rispetta i tuoi sentimenti. Sopporta il dolore, godi dei momenti felici, accetta la paura, elabora la tristezza e guarisci. Senti tutto, senza scuse. – Angeline Pompei



About This Song...

I Can Feel

Be honest with yourself and honour your feelings. Endure pain, enjoy happy moments, accept fear, process sadness and heal. Feel everything without excuses. – Angeline Pompei





-I Can Feel- Posso sentire

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Feeling, healing, processing emotions, relationships, hot and cold
Sentire, guarire, elaborare le emozioni, relazioni, caldo e freddo

Verb Feel
Verbo sentire

I feel, feeling, I felt, will I feel
sento, sento, ho sentito,, sentirò

Verb Can
Verbo Can

I can, you can, can't (negation)
Io posso, tu puoi, non puoi (negazione)

I felt warm inside

Sentivo caldo dentro di me

In the cold that night

Nel freddo di quella notte

I felt you by my side

Ti ho sentito al mio fianco

It felt so right

Sembrava così giusto

I felt your bite

Ho sentito il tuo morso

That's all I'm going to write

Non scriverò altro.

Then the music stopped

Poi la musica si è fermata

It stopped so fast I dropped

Si è fermato così velocemente che sono caduta

It's like I hit a million watts

È come se avessi raggiunto un milione di watt.

You can leave me

Puoi lasciarmi

Try to deceive me

Cercare di ingannarmi

But you can't take away my thoughts

Ma non puoi portarmi via i miei pensieri

I can feel

Posso sentire

Feelings heal

I sentimenti guariscono

Feeling makes me real

Il sentimento mi rende reale

It's not ideal

Non è l'ideale

Should I reveal

Dovrei rivelare

My feelings are for real

Le mie sensazioni sono reali

I can feel

Posso sentire

Feelings heal

I sentimenti guariscono

Feeling makes me real

Il sentiremi mi rende reale

It was surreal

È stato surreale

I won't conceal

Non nascondereò

My feelings you won't steal

I miei sentimenti non li ruberai

Will I feel the same

Mi sentirò allo stesso modo?

The same love again

Ancora lo stesso amore

It doesn't happen everyday

Non succede tutti i giorni

I took a vow

Ho fatto un voto

I prayed out-loud

Ho pregato ad alta voce

That's all I'm going to say

Non dirò altro.

I felt bought and sold

Mi sono sentita comprata e venduta

The heat turned so cold

Il caldo è diventato così freddo

I felt the earth unfold

Ho sentito la terra dispiegarsi

Like an avalanche

Come una valanga

My veins started to blanch

Le mie vene hanno iniziato a scottare

My heart did not stand a chance

Il mio cuore non ha avuto scampo

(code blue)

(codice blu)

I can feel

Posso sentire

Feelings heal

I sentimenti guariscono

Feeling makes me real

Il sentimento mi rende reale

It was surreal

È stato surreale

I won't conceal

Non nasconderò

My feelings you won't steal

I miei sentimenti non li ruberai

I'm the only one feeling

Sono l'unica a sentire

I'm the only one grieving.

Sono l'unico a soffrire.

I can feel

Posso sentire

Feelings heal

I sentimenti guariscono

Feeling makes me real

Il sentimento mi rende reale

I can feel

Posso sentire

Feelings heal

I sentimenti guariscono

Feeling makes me real

Il sentimento mi rende reale

I can feel

Posso sentire

Feelings heal

I sentimenti guariscono

Feeling makes me real

Il sentimento mi rende reale

Feeling makes me real

Il sentimento mi rende reale

I Can Feel - Worksheet

Posso sentire - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Sentivo caldo dentro di me

Nel freddo di quella notte

Ti ho sentito al mio fianco

Sembrava così giusto

Ho sentito il tuo morso

Non scriverò altro.

Poi la musica si è fermata

Si è fermato così velocemente che sono caduta

È come se avessi raggiunto un milione di watt.

Puoi lasciarmi

Cercare di ingannarmi

Ma non puoi portarmi via i miei pensieri

Posso sentire

I sentimenti guariscono

Il sentiment mi rende reale

Non è l'ideale

Dovrei rivelare

Le mie sensazioni sono reali

Posso sentire

I sentimenti guariscono

Il sentiremi mi rende reale

È stato surreale

Non nasconderò

I miei sentimenti non li ruberai

Mi sentirò allo stesso modo?

Ancora lo stesso amore

Non succede tutti i giorni

Ho fatto un voto

Ho pregato ad alta voce

Non dirò altro.

Mi sono sentita comprata e venduta

Il caldo è diventato così freddo

Ho sentito la terra dispiegarsi

Come una valanga

Le mie vene hanno iniziato a scottare

Il mio cuore non ha avuto scampo

(codice blu)

Posso sentire

I sentimenti guariscono

Il sentimento mi rende reale

È stato surreale

Non nasconderò

I miei sentimenti non li ruberai

Sono l'unica a sentire

Sono l'unico a soffrire.

Posso sentire

I sentimenti guariscono

Il sentimento mi rende reale

Posso sentire

I sentimenti guariscono

Il sentimento mi rende reale

Posso sentire

I sentimenti guariscono

Il sentimento mi rende reale

Il sentimento mi rende reale



A proposito di questa canzone...

L'aldilà

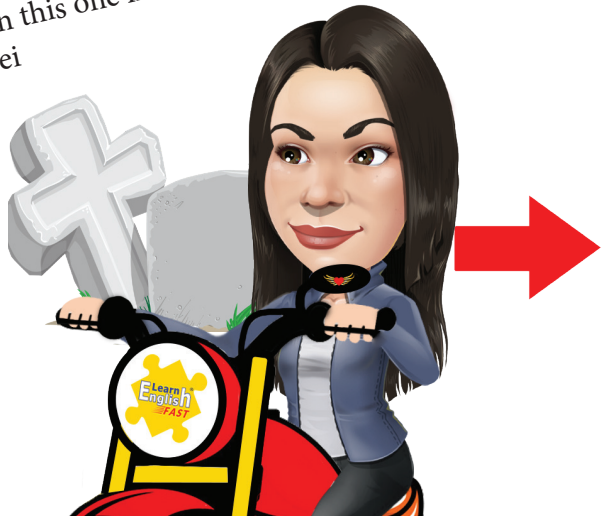
Nessuno può salvarti in questa vita se non te stesso. Quando ne capisci il senso, può essere solitario, ma anche liberatorio. Hai una sola occasione, in questo unico corpo, in questa unica vita. Vivi senza rimpianti. – Angeline Pompei



About This Song...

Afterlife

No one can save you in this life but yourself. When you realize this, it can be lonely but also liberating. You have one chance, in this one body, in this one life. Live your life without regrets. – Angeline Pompei





-Afterlife- L'aldilà

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Vocabolario Tema



Life, death, afterlife, reflection, self-dependence, to be human, regret,
Vita, morte, aldilà, riflessione, autodipendenza, essere umano, rimpianto,
trauma,

Verb Know
Verbo sapere

You know, I know
Tu sai, io so

Verb go
Verbo andare

Go, I went
Andare, sono andato

Verb live
Verbo vivere

Live, living
Vivere, vivere

You know life is short

Sai che la vita è breve

It comes and goes

Arriva e va

You know

Sai

I went into the light

Sono andata verso la luce

I went with the flow

Sono andata con la corrente

To grow

Per crescere

I thought faith would keep me safe

Pensavo che la fede mi avrebbe tenuto al sicuro

What a mistake

Che errore

Don't wait for your last breath

Non aspettare il tuo ultimo respiro

You know, there is nothing left

Sai, non c'è più niente da fare

There's nothing left, after death

Non c'è più nulla, dopo la morte

Go live your life without regrets

Vivere la propria vita senza rimpianti

You know time is real

Sai che il tempo è reale

Living dying is surreal

Vivere morire è surreale

I know I was there

So che ero lì

And no one cared

E a nessuno importava

One day we'll be earth decay

Un giorno saremo il decadimento della terra

So, live your life your way

Quindi, vivila a tua vita a modo tuo

Don't wait for your last breath

Non aspettare il tuo ultimo respiro

You know, there is, nothing left

Sai, non c'è, non è rimasto nulla

There's nothing left, after death

Non c'è più nulla, dopo la morte

Go live your life without regrets

Vivi la tua vita senza rimpianti

Don't wait

Non aspettare

Don't wait

Non aspettare

One life Is all you get

Una vita è tutto ciò che si ottiene

Don't live with regrets

Non vivere di rimpianti

One life is all you get

Una vita è tutto ciò che si ottiene

Don't wait for your last breath

Non aspettare il tuo ultimo respiro

You know, there is, nothing left

Sai, non c'è, non è rimasto nulla

There's nothing left, after death

Non c'è più nulla, dopo la morte

Go live your life without regrets

Vivere la propria vita senza rimpianti

Don't wait for your last breath

Non aspettare il tuo ultimo respiro

Go live your life in the flesh

Vivi la tua vita nella in prima persona

There is no life after death

Non c'è vita dopo la morte

Go live your life without regrets

Vivi la tua vita senza rimpianti

Afterlife - Worksheet

L'aldilà - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Sai che la vita è breve

Arriva e va

Sai

Sono andata verso la luce

Sono andata con la corrente

Per crescere

Pensavo che la fede mi avrebbe tenuto al sicuro

Che errore

Non aspettare il tuo ultimo respiro

Sai, non c'è più niente da fare

Non c'è più nulla, dopo la morte

Vivere la propria vita senza rimpianti

Sai che il tempo è reale

Vivere morire è surreale

So che ero lì

E a nessuno importava

Un giorno saremo il decadimento della terra

Quindi, vivila a tua vita a modo tuo

Non aspettare il tuo ultimo respiro

Sai, non c'è, non è rimasto nulla

Non c'è più nulla, dopo la morte

Vivi la tua vita senza rimpianti

Non aspettare

Non aspettare

Una vita è tutto ciò che si ottiene

Non vivere di rimpianti

Una vita è tutto ciò che si ottiene

Non aspettare il tuo ultimo respiro

Sai, non c'è, non è rimasto nulla

Non c'è più nulla, dopo la morte

Vivere la propria vita senza rimpianti

Non aspettare il tuo ultimo respiro

Vivi la tua vita nella in prima persona

Non c'è vita dopo la morte

Vivi la tua vita senza rimpianti



A proposito di questa canzone...

Respiro

Entriamo in questo mondo senza nulla, tranne un singolo respiro, e lo lasceremo allo stesso modo – con un solo respiro e senza nulla. Quando affronti le prove e le tribolazioni della vita, ricorda quanto dovrebbe essere semplice la vita e lascia andare l'ansia.
– Angeline Pompei



About This Song...

Breathe

We enter this world with nothing, but a single breath and we will leave the same way – with a single breath, and with nothing. When you are faced with life's trials and tribulations, remember how simple life is meant to be and let the anxiety go.
– Angeline Pompei





-Breathe- Respiro

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Anxiety, reflection, expectations, judgement, soul searching, therapy
Ansia, riflessione, aspettative, giudizio, ricerca dell'anima, terapia

Verb Want
Verbo volere

I want, I want to, wanted
voglio, voglio, ho voluto

Negative contraction of want
Contrazione negativa di want

Don't want (do + not want)
Non voglio (fare + non volere)

Verbs with “-ing” endings (present participle)
Verbi con terminazione “-ing” (participio presente)

Grammar focus pronunciation of W sound
Focus grammaticale sulla pronuncia del suono W

Broken glass, everywhere

Vetri rotti, ovunque

Keep on walking, I don't even care

Continua a camminare, non mi interessa nemmeno

Eyes wandering

Occhi vaganti

Some of them stare

Alcuni di loro fissano

Expectations, drive me away

Le aspettative mi allontanano

From what's important, making me stray

Da ciò che è importante, facendomi allontanare

Re-evaluating

Rivalutando

Everyday

Tutti i giorni

My truth I want to find

La mia verità che voglio trovare

Don't want to lose my mind

Non voglio perdere la testa

I just want to live my life

Voglio solo vivere la mia vita

I want to breathe

Voglio respirare

I want to love

Voglio amare

I want to grow

Voglio crescere

All of the above

Tutti i precedenti

It doesn't matter

Non importa

In the end

Alla fine

We all end up

Tutti noi finiamo

The same again

Ancora lo stesso

So take your time and breathe my friend

Quindi prenditi il tuo tempo e respira, amico mio

Breathe

Respiro

Just breathe

Respirare e basta

Just breathe

Respirare e basta

Peeling back, all the layers

Rimuovendo, tutti gli strati

That keep us from, breaking barriers

Che ci impediscono di rompere le barriere

Progressing everyday

Progredendo ogni giorno

What else can I say
Cos'altro posso dire

Being true, to myself
Essere sincera, con me stessa

It's not easy, living outside the crowd
Non è facile, vivere fuori dalla massa

I go back to fundamentals,
Torno alle basi,

And think it out-loud
E penso ad alta voce

I want to live and smile
Voglio vivere e sorridere

Don't want to live a millions miles
Non voglio vivere a milioni di miglia

I want the best with my one life
Voglio il meglio con la mia unica vita

I want to breathe
Voglio respirare

I want to love
Voglio amare

I want to grow
Voglio crescere

All of the above
Tutti i precedenti

It doesn't matter
Non importa

In the end

Alla fine

We all end up

Tutti noi finiamo

The same again

Ancora lo stesso

So take your time and breathe my friend

Quindi prenditi il tuo tempo e respira, amico mio

Breathe

Respiro

Just breathe

Respirare e basta

Just breathe

Respirare e basta

Wanted, waking walking talking

Desiderata, sveglia, camminante e parlante

Wanted, trying peaceful walking

Cercata, provando a camminare tranquillamente

Wanted, hoping dancing singing

Voluta, sperando di ballare cantando

Wanted, learning stressful thinking

Voglia di imparare, pensiero stressante

Wanted, drawing writing trying

Desiderio, disegno, scrittura, prova

Wanted, bathing brushing crying

Volontà, bagno spazzolatura pianto

Wanted, dying re-becoming

Volontà, morire ridiventare

If you're staying, say something

Se vuoi restare, di qualcosa.

I want to breathe

Voglio respirare

I want to love

Voglio amare

I want to grow

Voglio crescere

All of the above

Tutti i precedenti

It doesn't matter

Non importa

In the end

Alla fine

We all end up

Tutti noi finiamo

The same again

Ancora lo stesso

So take your time and breathe my friend

Quindi prenditi il tuo tempo e respira, amico mio

Breathe

Respiro

Just breathe

Respirare e basta

Just breathe
Respirare e basta

Breathe - Worksheet
Respiro - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

Vetri rotti, ovunque

Continua a camminare, non mi interessa nemmeno

Occhi vaganti

Alcuni di loro fissano

Le aspettative mi allontanano

Da ciò che è importante, facendomi allontanare

Rivalutando

Tutti i giorni

La mia verità che voglio trovare

Non voglio perdere la testa

Voglio solo vivere la mia vita

Voglio respirare

Voglio amare

Voglio crescere

Tutti i precedenti

Non importa

Alla fine

Tutti noi finiamo

Ancora lo stesso

Quindi prenditi il tuo tempo e respira, amico mio

Respiro

Respirare e basta

Respirare e basta

Rimuovendo, tutti gli strati

Che ci impediscono di rompere le barriere

Progredendo ogni giorno

Cos'altro posso dire

Essere sincera, con me stessa

Non è facile, vivere fuori dalla massa

Torno alle basi,

E penso ad alta voce

Voglio vivere e sorridere

Non voglio vivere a milioni di miglia

Voglio il meglio con la mia unica vita

Voglio respirare

Voglio amare

Voglio crescere

Tutti i precedenti

Non importa

Alla fine

Tutti noi finiamo

Ancora lo stesso

Quindi prenditi il tuo tempo e respira, amico mio

Respiro

Respirare e basta

Respirare e basta

Desiderata, sveglia, camminante e parlante

Cercata, provando a camminare tranquillamente

Voluta, sperando di ballare cantando

Voglia di imparare, pensiero stressante

Desiderio, disegno, scrittura, prova

Volontà, bagno spazzolatura pianto

Volontà, morire ridiventare

Se vuoi restare, di qualcosa.

Voglio respirare

Voglio amare

Voglio crescere

Tutti i precedenti

Non importa

Alla fine

Tutti noi finiamo

Ancora lo stesso

Quindi prenditi il tuo tempo e respira, amico mio

Respiro

Respirare e basta

Respirare e basta



A proposito di questa canzone...

Lenti

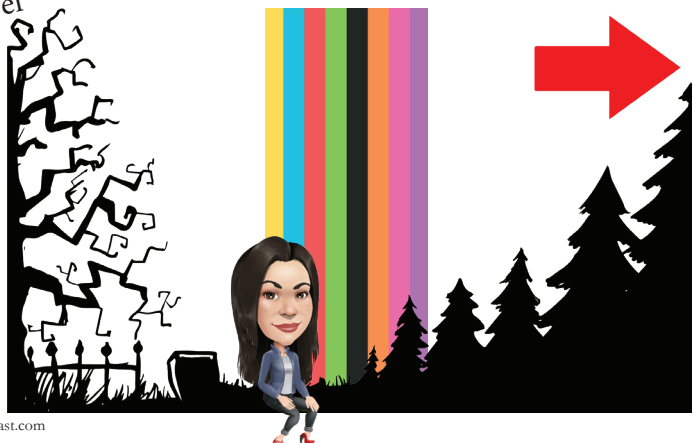
Ognuno di noi vede il mondo attraverso lenti diverse, modellate dalle proprie esperienze. Proprio come la luce si piega a differenti angoli o filtra attraverso materiali vari, ciascuno osserva il mondo da prospettive differenti. A volte possiamo vedere “chiaramente” (se mai ciò esistesse), ma la maggior parte delle volte vediamo ciò che desideriamo. LEI sceglie di vedere “arcobaleni nell’oscurità”. – Angeline Pompei



About This Song...

Lenses

We all see the world from different lenses based on our experiences. Just like light bends at different angles, or filters through different materials, we all see the world from different perspectives. Sometimes we can see “clearly” if that exist, but most of the time, we see what we want to see. SHE chooses to see “rainbows in the dark” – Angeline Pompei





-Lenses- Lenti

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme:
Tema del vocabolario:



Imagination, delusion, creativity, physics of light, peace, art
Immaginazione, illusione, creatività, fisica della luce, pace, arte

Verb See: She sees, she saw
Verbo vedere: Vede, ha visto

Pronoun: she, her
Pronome: lei, lei

She saw cherry blossom trees

Vide alberi di ciliegio in fiore

She saw children running happily

Vide bambini che correvano felici

She sees what she wants to see

Vede ciò che vuole vedere.

Blinded by imaginary

Accecati dall'immaginario

She can only see

Lei può solo vedere

What her heart wants to see

Ciò che il suo cuore vuole vedere

Do you live reality

Vivi la realtà?

She prefers fantasy

Lei preferisce la fantasia

She saw picnics in the park

Vide dei picnic nel parco

She saw ants marching in the dark

Vide formiche che marciavano nel buio

Rainbow roots with golden stems

Radici arcobaleno con steli dorati

She sees through her own lens

Lei vede attraverso le proprie lenti

She can only see

Lei può solo vedere

What her heart wants to see
Ciò che il suo cuore vuole vedere

Do you live reality
Vivi la realtà?

She prefers fantasy
Lei preferisce la fantasia

Lasciatami cantare, sono tranquilla, in pace
Let me sing, I am calm, at peace

She can only see
Lei può solo vedere

What her heart wants to see
Ciò che il suo cuore vuole vedere

Do you live reality
Vivi la realtà?

She prefers fantasy
Lei preferisce il fantasy

Cherry blossoms in the night
Fiori di ciliegio nella notte

Sun kissed moon mirrored light
La luna baciata dal sole si specchia nella luce

She sees rainbows in the dark
Lei vede arcobaleni nel buio

Bending light in the park
Luce curvilinea nel parco

Lenses - Worksheet
Lenti - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

Vide alberi di ciliegio in fiore

Vide bambini che correvano felici

Vede ciò che vuole vedere.

Accecati dall'immaginario

Lei può solo vedere

Ciò che il suo cuore vuole vedere

Vivi la realtà?

Lei preferisce la fantasia

Vide dei picnic nel parco

Vide formiche che marciavano nel buio

Radici arcobaleno con steli dorati

Lei vede attraverso le proprie lenti

Lei può solo vedere

Ciò che il suo cuore vuole vedere

Vivi la realtà?

Lei preferisce la fantasia

Let me sing, I am calm, at peace

Lei può solo vedere

Ciò che il suo cuore vuole vedere

Vivi la realtà?

Lei preferisce il fantasy

Fiori di ciliegio nella notte

La luna baciata dal sole si specchia nella luce

Lei vede arcobaleni nel buio

Luce curvilinea nel parco

A proposito di questa canzone...

Comunicare

Come dice la canzone, "Il silenzio può guarire, il silenzio può ferire." Il silenzio ha una duplice natura: può portare conforto e guarigione o infliggere ferite profonde. Proprio come tutto nella vita, il suo impatto dipende dal contesto. Una comunicazione efficace può rompere il ciclo del silenzio tra due persone, trasformandolo in comprensione e connessione. Senza un dialogo aperto, il silenzio persiste, perpetuando la stessa dualità che cerchiamo di superare.

- Angeline Pompei



About This Song...

Communicate

As the song says, "Silence can heal, silence can hurt." Silence has a dual nature. It can bring comfort and healing or inflict deep wounds. Much like everything else in life, its impact depends on the context. Effective communication can break the cycle of silence between two people, transforming it into understanding and connection. Without open dialogue, silence remains, perpetuating the same duality we seek to overcome.

- Angeline Pompei





-Communicate-
Comunicare

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Communication, relationships, arguments, silent treatment
Comunicazione, relazioni, discussioni, trattamento del silenzio

Verb Talk
Verbo parlare

We talked, talk to
Abbiamo parlato, parliamo con

Verb Speak
Verbo parlare

We spoke, spoken
Abbiamo parlato, parlato

Focus words related to the theme
Parole chiave relative al tema

Yelled, silence, communicate, articulate
Urlare, tacere, comunicare, articolare.

We talked

Abbiamo parlato.

A lot

Molto

Then fought

Poi combattuto

We talked

Abbiamo parlato.

Then yelled

Poi gridato

It stopped

Si è fermato

We talked

Abbiamo parlato.

About

Circa

The past

Il passato

Then

Allora

Silence

Silenzio

Came

Vieni

Real fast

Molto veloce

Talk to me,
Parla con me,

I can't read your mind
Non posso leggere la tua mente

Can't you see
Non riesci a vedere

I'm losing my mind
Sto perdendo la testa

Silence can heal
Il silenzio può guarire

Silence can hurt
Il silenzio può far male

Talk to me
Parla con me

Don't treat me like dirt
Non trattarmi come un rifiuto

We spoke in circles
Abbiamo parlato a vanvera

Can you relate
Riesce a relazionarsi

We spoke with words
Abbiamo parlato con le parole

That separate
Che separano

Words once spoken
Parole una volta pronunciate

Can bring your fate
Puoi portare il tuo destino

So, stop the hate
Quindi, basta con l'odio

And communicate
E comunica

Talk to me,
Parla con me,

I can't read your mind
Non posso leggere la tua mente

Can't you see
Non riesci a vedere

I'm losing my mind
Sto perdendo la testa

Silence can heal
Il silenzio può guarire

Silence can hurt
Il silenzio può far male

Talk to me
Parla con me

Don't treat me like dirt
Non trattarmi come un rifiuto

Can you communicate
Sei in grado di comunicare?

Can you articulate
È in grado di articolare

I can't read your mind

Non posso leggere la tua mente

Talk to me

Parla con me

I can't read your mind

Non posso leggere la tua mente

Can't you see

Non riesci a vedere

I'm losing my mind

Sto perdendo la testa

Silence can heal

Il silenzio può guarire

Silence can hurt

Il silenzio può far male

Talk to me,

Parla con me,

Don't be a jerk

Non fare il cretino

Talk to me

Parla con me

Talk to me

Parla con me

Talk to me

Parla con me

Communicate - Worksheet
Comunicare - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

Abbiamo parlato.

Molto

Poi combattuto

Abbiamo parlato.

Poi gridato

Si è fermato

Abbiamo parlato.

Circa

Il passato

Allora

Silenzio

Vieni

Molto veloce

Parla con me,

Non posso leggere la tua mente

Non riesci a vedere

Sto perdendo la testa

Il silenzio può guarire

Il silenzio può far male

Parla con me

Non trattarmi come un rifiuto

Abbiamo parlato a vanvera

Riesce a relazionarsi

Abbiamo parlato con le parole

Che separano

Parole una volta pronunciate

Puoi portare il tuo destino

Quindi, basta con l'odio

E comunica

Parla con me,

Non posso leggere la tua mente

Non riesci a vedere

Sto perdendo la testa

Il silenzio può guarire

Il silenzio può far male

Parla con me

Non trattarmi come un rifiuto

Sei in grado di comunicare?

È in grado di articolare

Non posso leggere la tua mente

Parla con me

Non posso leggere la tua mente

Non riesci a vedere

Sto perdendo la testa

Il silenzio può guarire

Il silenzio può far male

Parla con me,

Non fare il cretino

Parla con me, parla con me

Parla con me

A proposito di questa canzone...

Invece

L'accettazione è davvero ciò che porta guarigione e progresso. Accettare gli eventi passati, le tue decisioni e ciò che è al di là del tuo controllo. La forza sta nel capire come imparare da tutte le tue esperienze. Il progresso consiste nell'imparare ad elevarsi o a ritrovare le parti di te che pensavi di aver perso per sempre. – Angeline Pompei



About This Song...

Instead

Acceptance is really what brings healing and forward movement. Accepting past events, your decisions and accepting what is beyond your control. Strength is figuring out how you can learn from all your experiences. Progress is learning how to ascend or get back the pieces of you that you thought you lost forever in the process. – Angeline Pompei





-Instead-
Invece



Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



**Trials and tribulations in life, acceptance, trauma, regret,
the grieving process**

Le prove e le tribolazioni della vita, l'accettazione, il trauma, il rimpianto,
il processo di elaborazione del lutto.

Verb Say
Verbo dire

You said, I say
Tu hai detto, io dico

A little piece of me
Un piccolo pezzo di me

Cries quietly
Piange in silenzio

We all put on a show
Tutti noi mettiamo in scena uno spettacolo

That's just how life goes
È così che va la vita

I just need to walk
Ho solo bisogno di camminare

Others jog or talk
Altri fanno jogging o parlano

In the end
Alla fine

We all ascend descend ascend again
Tutti noi saliamo, scendiamo, risaliamo

You can't go back,
Non si può tornare indietro,

Don't say anything
Non dire nulla

Your words won't change a thing
Le tue parole non cambieranno nulla

So I sing to process all the pain instead
Così canto per elaborare tutto il dolore

You said
Hai detto

You said

Hai detto

You said you knew me well

Hai detto che mi conoscevi bene

But you watched me as I fell

Ma tu mi hai guardato mentre cadevo

Instead

Invece

Instead

Invece

You could have made me well

Avresti potuto farmi guarire

Instead I went to hell

Invece sono andata all'inferno

You said

Hai detto

A little piece of me

Un piccolo pezzo di me

Dies quietly

Muore silenziosamente

We try to pretend

Cerchiamo di fingere

But it's not the real story in the end

Ma alla fine non è questa la vera storia

Be grateful

Sii grato

Don't complain

Non lamentarti

It's relative, isn't it

È relativo, non è vero?

And no one cares, so I sit and sing alone all over again

E a nessuno importa, così mi siedo e canto da solo ancora una volta

You can't go back

Non si può tornare indietro

We all said sad things

Abbiamo detto tutti cose tristi

I've learned somethings

Ho imparato alcune cose

And I sing to grieve mistakes I've made instead

E invece canto per piangere gli errori che ho commesso

You said

Hai detto

You said

Hai detto

You said you knew me well

Hai detto che mi conoscevi bene

But you watched me as I fell

Ma tu mi hai guardato mentre cadevo

Instead

Invece

Instead

Invece

You could have made me well

Avresti potuto farmi guarire

Instead I went to hell

Invece sono andato all'inferno

You said

Hai detto

Instead

Invece

I say you knew me well

Io dico che mi conoscevi bene

You watched me as I fell

Mi hai guardato mentre cadevo

I say you could have made me well

Dico che avresti potuto farmi guarire

Instead I went to hell

Invece sono andato all'inferno

You said

Hai detto

You said

Hai detto

You said

Hai detto

Instead

Invece

Instead -Worksheet

Invece - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Un piccolo pezzo di me

Piange in silenzio

Tutti noi mettiamo in scena uno spettacolo

È così che va la vita

Ho solo bisogno di camminare

Altri fanno jogging o parlano

Alla fine

Tutti noi saliamo, scendiamo, risaliamo

Non si può tornare indietro,

Non dire nulla

Le tue parole non cambieranno nulla

Così canto per elaborare tutto il dolore

Hai detto

Hai detto

Hai detto che mi conoscevi bene

Ma tu mi hai guardato mentre cadevo

Invece

Invece

Avresti potuto farmi guarire

Invece sono andata all'inferno

Hai detto

Un piccolo pezzo di me

Muore silenziosamente

Cerchiamo di fingere

Ma alla fine non è questa la vera storia

Sii grato

Non lamentarti

È relativo, non è vero?

E a nessuno importa, così mi siedo e canto da solo ancora una volta

Non si può tornare indietro

Abbiamo detto tutti cose tristi

Ho imparato alcune cose

E invece canto per piangere gli errori che ho commesso

Hai detto

Hai detto

Hai detto che mi conoscevi bene

Ma tu mi hai guardato mentre cadevo

Invece

Invece

Avresti potuto farmi guarire

Invece sono andato all'inferno

Hai detto

Invece

Io dico che mi conoscevi bene

Mi hai guardato mentre cadevo

Dico che avresti potuto farmi guarire

Invece sono andato all'inferno

Hai detto, hai detto

Hai detto

Invece

A proposito di questa canzone...

Avrei voluto

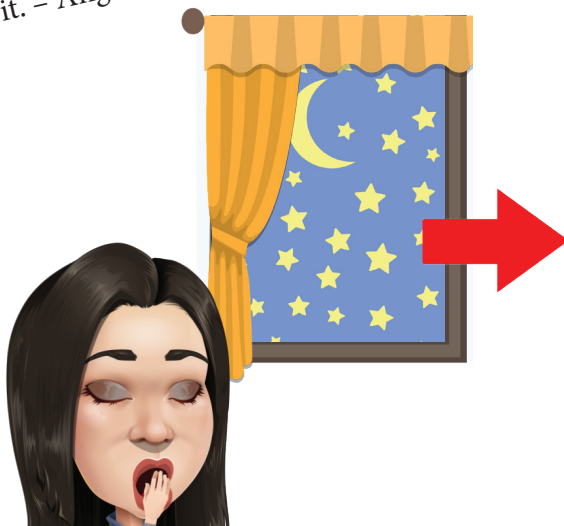
Spesso esprimiamo un desiderio quando ci manca qualcuno o quando bramiamo qualcosa. Un desiderio è un grido di aiuto che nessuno ascolta e che ci mantiene nel dolore, ma può anche darci speranza per il domani, permettendoci di riposare la notte. Se consideri questo desiderio come una preghiera e provi a guardare oltre il mero bisogno fisico, ti renderai conto che hai già ricevuto ciò che desideravi... magari non nella forma che ti aspettavi, ma devi solo riconoscerlo per poterlo vedere. – Angeline Pompei



About This Song...

I Wished

We often wish when we miss someone or want something. A wish is a cry for help that no one hears and keeps us in pain, however it can also give us hope for tomorrow, so we can rest another night. If you call this wish a prayer, and try to see beyond the physical desire of your wish, you will realize, you already received what you were wishing for... just maybe not in the form you expected ... you just need to realize it to see it. – Angeline Pompei





-I Wished- Avrei voluto

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



Souls, soulmates, loneliness, real vs imagination, hope, curiosity
Anime, anime gemelle, solitudine, reale vs immaginazione, speranza, curiosità

Verb Wish
Verbo desiderare

I wish, I wished
Vorrei, desideravo

Modal Verb
Verbo modale

Would
“-rebbe” or “-rei”

Additional focus “w” word pronunciation
Ulteriori focus sulla pronuncia delle parole “w”

Were, I was, where, was, wants
Erano, ero, dove, era, vuole

If souls

Se le anime

Were high up in the sky

Fossero in alto nel cielo

Would you come find me

Vorresti venire a cercarmi?

Would you try

Vorresti provare

If souls exist

Se le anime esistono

Outside our minds

Fuori dalla nostra mente

Would you come find me

Vorresti venire a cercarmi?

If I left signs

Se ho lasciato dei segni

I wish, I wished

Vorrei, volevo

Upon a star

Su una stella

I wish you'd come

Vorrei che tu venissi

You are so far

Sei così lontano

Twinkling

Scintillando

High up in the sky

In alto nel cielo

I sing myself

Canto a me stessa

This lullaby

Questa ninna nanna

If I was lost

Se io fossi persa

Could I be found

Potrei essere trovata

Follow my scent

Segui il mio profumo

Or secret sound

O suono segreto

I wish, I wished

Vorrei, volevo

Upon a star

Su una stella

I wish you'd come

Vorrei che tu venissi

You are so far

Sei così lontano

Twinkling

Scintillando

High up in the sky

In alto nel cielo

I sing myself

Io canto a me stessa

This lullaby

Questa ninna nanna

Lost souls, are looking for a home, a home of their own

Le anime perdute cercano una casa, una casa tutta loro.

Home is where, my heart wants to go

Casa è dove il mio cuore vuole andare

I wish, I wished

Vorrei, volevo

Upon a star

Su una stella

I wish you'd come

Vorrei che tu venissi

You are so far

Sei così lontano

Twinkling

Scintillando

High up in the sky

In alto nel cielo

I sing myself

Io canto a me stessa

This lullaby

Questa ninna nanna

Twinkle Twinkle

Brilla Brilla

You're so bright
Sei così brillante

I wish again this starry night
Vorrei ancora questa notte stellata

I Wished - Worksheet

Avrei voluto - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Se le anime

Fossero in alto nel cielo

Vorresti venire a cercarmi?

Vorresti provare

Se le anime esistono

Fuori dalla nostra mente

Vorresti venire a cercarmi?

Se ho lasciato dei segni

Vorrei, volevo

Su una stella

Vorrei che tu venissi

Sei così lontano

Scintillando

In alto nel cielo

Canto a me stessa

Questa ninna nanna

Se io fossi persa

Potrei essere trovata

Segui il mio profumo

O suono segreto

Vorrei, volevo

Su una stella

Vorrei che tu venissi

Sei così lontano

Scintillando

In alto nel cielo

Io canto a me stessa

Questa ninna nanna

Le anime perdute cercano una casa, una casa tutta loro.

Casa è dove il mio cuore vuole andare

Vorrei, volevo

Su una stella

Vorrei che tu venissi

Sei così lontano

Scintillando

In alto nel cielo

Io canto a me stessa

Questa ninna nanna

Brilla Brilla

Sei così brillante

Vorrei ancora questa notte stellata



A proposito di questa canzone...

Riposa in pace

Accettare la perdita di una persona cara non è mai facile, ed è naturale provare rimpianto. Speri di riuniti o senti il bisogno di risentire la sua presenza. Se riesci a guardare oltre le emozioni immediate, troverai conforto nel renderti conto che la sua presenza vive ancora... dentro di te. – Angeline Pompei



About This Song...

Rest In Peace
Accepting the loss of a loved one is never easy, and it's natural to feel regret. You hope to be reunited, or you feel the need to experience their presence once more. If you can see beyond your immediate emotions, you'll find comfort in realizing that their presence lives on... within you. – Angeline Pompei





-Rest In Peace- Riposa in pace

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Vocabolario Tema



Mourning, Death, funeral, regret, saying goodbye, pain
Lutto, morte, funerale, rimpianto, dire addio, dolore

Verbs Regret
Verbi Rimpiangere

I regret
Mi pento

Verbs Hope
Verbi Sperare

I hope
spero

Verbs Need
Verbi Bisogno

I need
ho bisogno

Verb Say
Verbo dire`

It's hard to find the words
È difficile trovare le parole

To explain just how I feel
Per spiegare come mi sento

I can't speak
Non posso parlare

I feel so weak
Mi sento così debole

I regret
Mi pento

Not telling you how I feel
Non ti dico come mi sento

I regret the words
Rimpiango le parole

That I concealed
Che ho nascosto

I hope you hear me say
Spero mi senta dire

These words I say today
Queste parole che dico oggi

I hope you hear me say
Spero mi senta dire

I miss you
Mi manchi

I don't want to cry
Non voglio piangere

I need to find the words

Ho bisogno di trovare le parole

And say goodbye

E dire addio

I need to say goodbye

Ho bisogno di dire addio

I don't want to cry

Non voglio piangere

I need to wipe my tears

Ho bisogno di asciugare le mie lacrime

And say goodbye

E dire addio

You'll be forever in my mind

Sarai per sempre nella mia mente

It's hard to think straight

È difficile pensare con lucidità

With the pressure in my head

Con la pressione nella mia testa

Will the crying

Il pianto

Ever end

Finirà mai?

I regret the moments lost

Rimpiango i momenti persi

The sadness never ends

La tristezza non ha mai fine

I regret the times
Rimpiango i tempi

We never had
Che non abbiamo mai avuto

I hope you hear me say
Spero mi senta dire

These words I say today
Queste parole che dico oggi

I hope you hear me say
Spero mi senta dire

I love you
Ti amo

I don't want to cry
Non voglio piangere

I need to find the words
Ho bisogno di trovare le parole

And say goodbye
E dire addio

I need to say goodbye
Ho bisogno di dire addio

I don't want to cry
Non voglio piangere

I need to wipe my tears
Ho bisogno di asciugare le mie lacrime

And say goodbye
E dire addio

You'll be forever in my mind
Sarai per sempre nella mia mente

I don't want to cry
Non voglio piangere

I need to wipe my tears
Ho bisogno di asciugare le mie lacrime

And say goodbye
E dire addio

I need to say goodbye
Ho bisogno di dire addio

I don't want to cry
Non voglio piangere

I need to fight my tears
Ho bisogno di combattere le mie lacrime

And say goodbye
E dire addio

For the last time
Per l'ultima volta

Goodbye
Addio

Rest In Peace - Worksheet
Riposa in pace - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

È difficile trovare le parole

Per spiegare come mi sento

Non posso parlare

Mi sento così debole

Mi pento

Non ti dico come mi sento

Rimpiango le parole

Che ho nascosto

Spero mi senta dire

Queste parole che dico oggi

Spero mi senta dire

Mi manchi

Non voglio piangere

Ho bisogno di trovare le parole

E dire addio

Ho bisogno di dire addio

Non voglio piangere

Ho bisogno di asciugare le mie lacrime

E dire addio

Sarai per sempre nella mia mente

È difficile pensare con lucidità

Con la pressione nella mia testa

Il pianto

Finirà mai?

Rimpiango i momenti persi

La tristezza non ha mai fine

Rimpiango i tempi

Che non abbiamo mai avuto

Spero mi senta dire

Queste parole che dico oggi

Spero mi senta dire

Ti amo

Non voglio piangere

Ho bisogno di trovare le parole

E dire addio

Ho bisogno di dire addio

Non voglio piangere

Ho bisogno di asciugare le mie lacrime

E dire addio

Sarai per sempre nella mia mente

Non voglio piangere

Ho bisogno di asciugare le mie lacrime

E dire addio

Ho bisogno di dire addio

Non voglio piangere

Ho bisogno di combattere le mie lacrime

E dire addio

Per l'ultima volta

Addio



A proposito di questa canzone...

Solitaria

Quando sei solo o ti senti isolato per molto tempo, può sembrare che la solitudine sia diventata parte di te. Credo che la solitudine sia una combinazione di natura ed educazione, come tutto il resto; tuttavia, sono proprio in quei momenti, quando pensi di essere solo, che capisci di non esserlo davvero. – Angeline Pompei



About This Song...

Lonely

When you're alone or feel isolated for a long time, it can seem as if loneliness has become a part of who you are. I think loneliness is a combination of nature and nurture like everything else, however, it is also during those times, when you are alone, when you realize you are not. -Angeline Pompei

Nota: Il ritornello di questa canzone termina con "se la solitudine è destinata a essere, tanto vale diventare una celebrità", ispirato dalla canzone "Lonely" di Justin Bieber. I testi, che descrivono la sua esperienza da star infantile, sono molto autentici e toccanti.

Aside: The chorus of this song ends with "if loneliness is meant to be, I may as well be a celebrity" motivated by the song Lonely by Justin Bieber. The lyrics as he describes his experience as a child star is very authentic and heart felt.





-Lonely- Solitaria

Written By: Angeline Pompei



Vocabulary Theme
Vocabolario Tema



depression, loneliness, life
depressione, solitudine, vita

Verb Listen

Verbo ascoltare

listen, listening

ascoltare, ascoltare

Secondary Verb Need

Verbo secondario Necessità

You need, I need

tu hai bisogno, io ho bisogno

Secondary Verb Can

Verbo secondario Potere

I can

Posso

They say all you need

Si dice che tutto ciò di cui si ha bisogno

Is to tell your story

È raccontare la tua storia

Uncomfortable maybe

Forse scomodo

You see

Vedi

A song won't put it to rest

Una canzone non lo metterà a tacere

Even if it were the best

Anche se fosse il migliore

There's just too much to confess

C'è troppo da confessare

It's a mess

È un pasticcio

I just need that one hit wonder

Ho solo bisogno di quell'unica hit wonder

A single song like no other

Una canzone unica come nessun'altra

Maybe that will fix all my problems

Forse questo risolverà tutti i miei problemi

I can sing

Posso cantare

It don't mean a thing

Non significa nulla

If no one's listening

Se nessuno sta ascoltando

Could loneliness be meant to be

La solitudine potrebbe essere intesa come

It's my personality

È la mia personalità

I can sing

Posso cantare

It don't mean a thing

Non significa nulla

If no one's listening

Se nessuno ci sta ascoltando

If loneliness is meant to be

Se la solitudine è destinata ad essere tale

I may as well be, a celebrity

Potrei anche essere una celebrità

When I listen to the words

Quando ascolto le parole

We artists sing

Noi artisti cantiamo

I realize it's all the same thing

Mi rendo conto che è la stessa cosa

Soothing, but it don't mean a thing

Rilassante, ma non significa nulla

Loneliness depression

Solitudine depressione

A song is just a weak confession
Una canzone è solo una debole confessione

Only God really knows in heaven
Solo Dio lo sa in cielo

Loneliness, got the best of me
La solitudine, ha preso il meglio di me

It took me time and family
Mi è servito tempo e famiglia

To realize that I'm not crazy
Per capire che non sono pazza

I can sing
Posso cantare

It don't mean a thing
Non significa nulla

If no one's listening
Se nessuno sta ascoltando

Could loneliness be meant to be
La solitudine potrebbe essere tale

It's my personality
È la mia personalità

I can sing
Posso cantare

It don't mean a thing
Non significa nulla

If no one's listening
Se nessuno ci sta ascoltando

If loneliness is meant to be

Se la solitudine è destinata ad essere tale

I may as well be, a celebrity

Potrei anche essere una celebrità

Soothing calming hum with me

Un ronzio calmo con me

Even quietly

Anche in silenzio

I can sing

Posso cantare

It don't mean a thing

Non significa nulla

If no one's listening

Se nessuno sta ascoltando

Could loneliness be meant to be

La solitudine potrebbe essere tale?

It's my personality

È la mia personalità

I can sing

Posso cantare

It don't mean a thing

Non significa nulla

If no one's listening

Se nessuno ci sta ascoltando

If loneliness is meant to be

Se la solitudine è destinata ad essere tale

I may as well be, a celebrity
Potrei anche essere una celebrità

If your lonely
Se ti senti solo

Call a friend
Chiama un amico

Lonely - Worksheet
Solitaria - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

Si dice che tutto ciò di cui si ha bisogno

È raccontare la tua storia

Forse scomodo

Vedi

Una canzone non lo metterà a tacere

Anche se fosse il migliore

C'è troppo da confessare

È un pasticcio

Ho solo bisogno di quell'unica hit wonder

Una canzone unica come nessun'altra

Forse questo risolverà tutti i miei problemi

Posso cantare

Non significa nulla

Se nessuno sta ascoltando

La solitudine potrebbe essere intesa come

È la mia personalità

Posso cantare

Non significa nulla

Se nessuno ci sta ascoltando

Se la solitudine è destinata ad essere tale

Potrei anche essere una celebrità

Quando ascolto le parole

Noi artisti cantiamo

Mi rendo conto che è la stessa cosa

Rilassante, ma non significa nulla

Solitudine depressione

Una canzone è solo una debole confessione

Solo Dio lo sa in cielo

La solitudine, ha preso il meglio di me

Mi è servito tempo e famiglia

Per capire che non sono pazza

Posso cantare

Non significa nulla

Se nessuno sta ascoltando

La solitudine potrebbe essere tale

È la mia personalità

Posso cantare

Non significa nulla

Se nessuno ci sta ascoltando

Se la solitudine è destinata ad essere tale

Potrei anche essere una celebrità

Un ronzio calmo con me

Anche in silenzio

Posso cantare

Non significa nulla

Se nessuno sta ascoltando

La solitudine potrebbe essere tale?

È la mia personalità

Posso cantare

Non significa nulla

Se nessuno ci sta ascoltando

Se la solitudine destinata ad essere tale

Potrei anche essere una celebrità

Se ti senti solo

Chiama un amico



A proposito di questa canzone...

Amare

L'amore per se stessi, l'amore per un familiare o per un bambino è molto diverso dall'amore tra un uomo e una donna. Se hai sperimentato quella connessione affettuosa, sii grato per l'esperienza. – Angeline Pompei



About This Song...

To Love

Self-love, love for a family member, or love for a child is very different from the love between a man and a woman. If you have had that loving connection, be grateful for the experience. – Angeline Pompei





-To Love-
Amare

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Vocabolario Tema



Love, Romeo and Juliet/Zorro influence
Amore, Romeo e Giulietta / Effetto Zorro

Verb Love
Verbo amare

I love, you loved, loving you
Io amo, tu amavi, amare te

Noun
Sostantivo

Love
Amore

Pronouns
Pronomi

You and I
Io e te

Love is rare
L'amore è raro

It's in the air
È nell'aria

It comes in pairs
Viene fornito in coppia

Love makes you dare
L'Amore ti fa osare

I can smell your hair
Io sento l'odore dei tuoi capelli

In your eyes I stared
Nei tuoi occhi ti fissavo

You can't compare
Non si può paragonare

When you're aware
Quando si è consapevoli

I saw the sadness in your eyes
Io ho visto la tristezza nei tuoi occhi

When you love, said goodbye
Quando si ama, ha detto addio

I said I love you
Ho detto ti amo

You loved me too
Anche tu mi hai amato

If only love had its way
Se solo l'amore facesse la sua strada

I'd be with you in every way

Sarei con te in ogni modo

I think about you every day

Ti penso tutti i giorni

That is not ok

Non va bene

Love is rare

L'amore è raro

Now a nightmare

Ora è un incubo

Broken hearts

Cuori infranti

You can't repair

Non si può riparare

Loving you was loving me

Amarti è stato amare me

There are no guarantees

Non ci sono garanzie

Is love blessing or a curse?

L'amore è una benedizione o una maledizione?

Will I love again?

Potrò amare di nuovo?

Even worst?

Ancora peggio?

Or the same verse?

O lo stesso verso?

If only love had its way

Se solo l'amore facesse la sua strada

I'd be with you in every way

Sarei con te in ogni modo

I think about you every day

Ti penso tutti i giorni

That is not ok

Non va bene

We kissed goodbye, In the night,

Ci siamo dati un bacio d'addio, nella notte,

The moon was so full and so bright

La luna era così piena e luminosa

Now you are my sad fallen knight

Ora sei il mio triste cavaliere decaduto

That is not ok

Non va bene

If only love had its way

Se solo l'amore facesse la sua strada

I'd be with you in every way

Sarei con te in ogni modo

I think about you every day

Io penso a te tutti i giorni

That is not ok

Non va bene

If only love had its way

Se solo l'amore facesse la sua strada

I'd be with you in every way

Sarei conte in ogni modo

I think about you every day

Ti penso tutti i giorni

That is not ok

Non va bene

It's not ok

Non va bene

My fallen knight

Il mio cavaliere caduto

He he he

Lui, lui, lui

To Love - Worksheet
Amare - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

L'amore è raro

È nelbaria

Viene fornito in coppia

L'Amore ti fa osare

Io sento l'odore dei tuoi capelli

Nei tuoi occhi ti fissavo

Non si può paragonare

Quando si è consapevoli

Io ho visto la tristezza nei tuoi occhi

Quando si ama, ha detto addio

Ho detto ti amo

Anche tu mi hai amato

Se solo l'amore facesse la sua strada

Sarei con te in ogni modo

Ti penso tutti i giorni

Non va bene

L'amore è raro

Ora è un incubo

Cuori infranti

Non si può riparare

Amarti è stato amare me

Non ci sono garanzie

L'amore è una benedizione o una maledizione?

Potrò amare di nuovo?

Ancora peggio?

O lo stesso verso?

Se solo l'amore facesse la sua strada

Sarei con te in ogni modo

Ti penso tutti i giorni

Non va bene

Ci siamo dati un bacio d'addio, nella notte,

La luna era così piena e luminosa

Ora sei il mio triste cavaliere decaduto

Non va bene

Se solo l'amore facesse la sua strada

Sarei conte in ogni modo

Io penso a te tutti i giorni

Non va bene

Se solo l'amore facesse la sua strada

Sarei conte in ogni modo

Ti penso tutti i giorni

Non va bene

Non va bene

Il mio cavaliere caduto

Lui, lui, lui



A proposito di questa canzone...

Ballo della Milonga

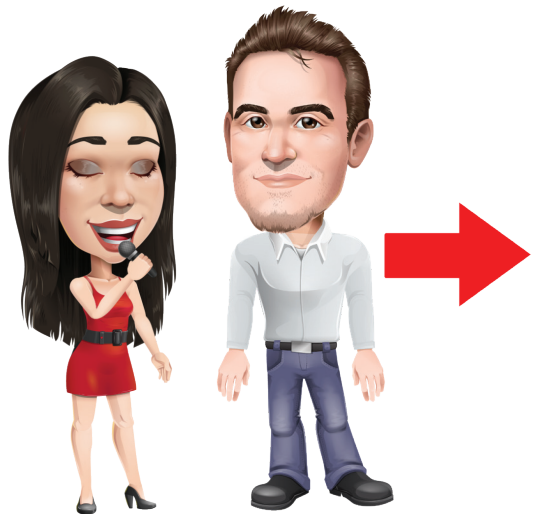
Tutto nella vita è un'esperienza e la musica è il linguaggio dell'amore.
Con chi desideri ballare il tango? – Angeline Pompei



About This Song...

Milonga

Everything in life is an experience and music is the language of love. Who do you want to tango with? – Angeline Pompei





-Milonga- Ballo della Milonga

Written By: Angeline Pompei

Vocabulary Theme
Tema del vocabolario



What happens during a Milonga, romance, Argentina, love, tango, dance
Cosa succede durante una milonga, romanticismo, Argentina, amore, tango, ballo

Song Focus Pronouns
Focus sui pronomi

He, his, she, her, they, me
lui, suo, lei, sua, loro, me

She spoke with her eyes
Lei parlava con I suoi occhi

He nodded at his prize
Lui annuì al suo premio.

Black white and red
Nero, bianco e rosso

Milonga began
Iniziò la milonga

Speed emotions led
Emozioni veloci guidavano

She wore **Argentinian red**
Lei indossava il rosso argentino

When she added red
Quando lei ha aggiunto il rosso

Romantically he led
In modo romantico l'ha condotta

Walk, cross, break
Camminare, attraversare, rompere

They danced the figure eight
Loro ballavano la figura otto

Embrace cut rotate
Abbracciati ruotavano

They danced across the room
Hanno danzato intorno la stanza

They danced in crescent moons
Hanno danzato in mezzaluna

They danced to this tune

Hanno ballato su questa melodia

L'amour, he held her tight

L'amore, lui l'ha tenuta stretta

She never left his sight

Lei non ha mai perso di vista il suo guardo

L'amour, they danced all night

L'amore, loro hanno ballato tutta la notte

Ha ha ha ha

Ha ha ha ha ha

He wore black and white

Lui indossava il nero e il bianco

Before she added light

Prima che lei aggiungesse la luce

Black white then red

Nero, bianco e rosso

Milonga began

Iniziò la milonga

With his soul he led

Con la sua anima ha guidato

With love she wore red

Con amore ha indossato il rosso

When she added red

Quando lei ha aggiunto il rosso

They ended up in bed

Loro sono finiti a letto

They made love under the moon

Loro fecero l'amore sotto la luna

They made love Sunday afternoon

Hanno fatto l'amore domenica pomeriggio.

They made love to this tune

Hanno fatto l'amore su questa melodia

L'amour, he held her tight

L'amore, lui l'ha tenuta stretta

She never left his sight

Lei non ha mai perso di vista il suo guardo

L'amour, they made love all night

L'amore, loro hanno fatto l'amore tutta la notte

Ha ha ha ha

Ha ha ha ha ha

L'amour, est une danse, si vous-voulez une chance

L'amore è una danza, se vuoi una possibilità

Danse le danse de la romance

Ballare la danza del romanticismo

Si vous-voulez une chance

Se volete una possibilità

Tango

Tango

Ha ha ha ha

Ha ha ha ha ha

He whispered things to me

Lui mi ha sussurrato cose

She listened quietly,
Lei ascoltò in silenzio,

Ops, je suis la dame en rouge
Ops, io sono la signora in rosso

Ha ha ha ha
Ha ha ha ha ha

Milonga - Worksheet

Ballo della Milonga - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Lei parlava con I suoi occhi

Lui annuì al suo premio.

Nero, bianco e rosso

Iniziò la milonga

Emozioni veloci guidavano

Lei indossava il rosso argentino

Quando lei ha aggiunto il rosso

In modo romantico l'ha condotta

Camminare, attraversare, rompere

Loro ballavano la figura otto

Abbracciati ruotavano

Hanno danzato intorno la stanza

Hanno danzato in mezzaluna

Hanno ballato su questa melodia

L'amore, lui l'ha tenuta stretta

Lei non ha mai perso di vista il suo guardo

L'amore, loro hanno ballato tutta la notte

Ha ha ha ha ha

Lui indossava il nero e il bianco

Prima che lei aggiungesse la luce

Nero, bianco e rosso

Iniziò la milonga

Con la sua anima ha guidato

Con amore ha indossato il rosso

Quando lei ha aggiunto il rosso

Loro sono finiti a letto

Loro fecero l'amore sotto la luna

Hanno fatto l'amore domenica pomeriggio.

Hanno fatto l'amore su questa melodia

L'amore, lui l'ha tenuta stretta

Lei non ha mai perso di vista il suo guardo

L'amore, loro hanno fatto l'amore tutta la notte

Ha ha ha ha ha

L'amore è una danza, se vuoi una possibilità

Ballare la danza del romanticismo

Se volete una possibilità

Tango

Ha ha ha ha ha

Lui mi ha sussurrato cose

Lei ascoltò in silenzio,

Ops, io sono la signora in rosso

Ha ha ha ha ha



A proposito di questa canzone...

Arrivederci

Grazie per aver cantato con noi, ma non fermarti adesso!
Abbiamo un'altra canzone bonus subito dopo!



About This Song...

Goodbye

Thanks for singing with us but don't stop now! We have one
more song bonus song right after this!





-Goodbye-
Arrivederci

Written By: Angeline Pompei

I'm taking this chance
Colgo l'occasione



It's of circumstance
È di circostanza

To follow my dreams
Per seguire i miei sogni

No matter how hard it seems
Non importa quanto sembri difficile

Choices we make
Le scelte che facciamo

And friendships are fake
E le amicizie sono false

In the end it's just me
Alla fine sono solo io

In perfect harmony
In perfetta armonia

I'm saying goodbye
Sto dicendo addio

In order to find

Per trovare

The better parts of me

Le migliori parti di me

That can set me free

Che mi rendono libera

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

In order to find

Per trovare

The loving parts of me

Le parti amorevoli di me

That can set me free

Che mi rendono libera

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

Whispers or Rhymes

Sussurri o rime

Millions or dimes

Milioni o centesimi

It doesn't matter to me

Per me non ha importanza

Whatever reality

Qualunque sia la realtà

Don't look at the past

Non guardare al passato

I bring with me a dance

Porto con me una danza

Be part of my past

Sei parte del mio passato

Or move with me at last

O muoviti finalmente con me

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

In order to find

Per trovare

The better parts of me

Le migliori parti di me

That can set me free

Che mi rendono libera

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

In order to find

Per trovare

The loving parts of me

Le parti amorevoli di me

That can set me free

Che mi rendono libero

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

I don't care, if no one's there, I'll live and dare, alone somewhere ...

Non mi importa, se non c'è nessuno, vivrò e oserò, da sola da qualche parte...

I sit and stare, fully aware, where I have been, where I have been...

Mi siedo e fisso, pienamente consapevole, dove sono stata, dove sono stata...

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

In order to find

Per trovare

The better parts of me

Le migliori parti di me

That can set me free

Che mi rendono libero

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

In order to find

Per trovare

The loving parts of me

Le parti amorevoli di me

That can set me free

Che mi rendono libero

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

I'm saying goodbye

Sto dicendo addio

I'm saying goodbye
Sto dicendo addio

I'm saying goodbye
Sto dicendo addio

I'm saying goodbye
Sto dicendo addio

I'm saying goodbye
Sto dicendo addio

TO THE OLD ME
ALLA VECCHIA ME

Goodbye - Worksheet
Arrivederci - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics
Ascolta e scrivi i testi

Colgo l'occasione

È di circostanza

Per seguire i miei sogni

Non importa quanto sembri difficile

Le scelte che facciamo

E le amicizie sono false

Alla fine sono solo io

In perfetta armonia

Sto dicendo addio

Per trovare

Le migliori parti di me

Che mi rendono libera

Sto dicendo addio

Per trovare

Le parti amorevoli di me

Che mi rendono libera

Sto dicendo addio

Sussurri o rime

Milioni o centesimi

Per me non ha importanza

Qualunque sia la realtà

Non guardare al passato

Porto con me una danza

Sei parte del mio passato

O muoviti finalmente con me

Sto dicendo addio

Per trovare

Le migliori parti di me

Che mi rendono libera

Sto dicendo addio

Per trovare

Le parti amorevoli di me

Che mi rendono libero

Sto dicendo addio

Non mi importa, se non c'è nessuno, vivrò e oserò, da sola da qualche parte...

Mi siedo e fisso, pienamente consapevole, dove sono stata, dove sono stata...

Sto dicendo addio

Per trovare

Le migliori parti di me

Che mi rendono libero

Sto dicendo addio

Per trovare

Le parti amorevoli di me

Che mi rendono libero

Sto dicendo addio, Sto dicendo addio

Sto dicendo addio, Sto dicendo addio

Sto dicendo addio, Sto dicendo addio

Sto dicendo addio

Sto dicendo addio

ALLA VECCHIA ME



A proposito di questa canzone...

Jingle Bells LOCA!

Impara l'inglese con Jingle Bells Loca! Abbiamo modernizzato la seconda strofa per aiutarti a imparare l'inglese colloquiale con la musica. Assicurati di aggiungere questa canzone alla tua playlist di Natale, ma puoi ascoltarla tutto l'anno per imparare

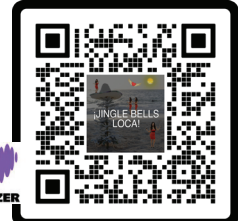


About This Song...

Jingle Bells LOCA!

Learn English with Jingle Bells Loca! We've modernized the 2nd verse so you can learn conversational English with music. Make sure you add it to your Christmas playlist but you can listen to this song all year round to Learn English Fast with your entire family! Go Loca with Jingle Bells Loca!





-Jingle Bells Loca-

By James Lord Pierpont (RIP 1893)
Adaptation Of Lyrics By Angeline Pompei

Dashing threw the snow
Sfrecciando sulla neve

In a one-horse open sleigh
In una slitta trainta da un cavallo

Over the hills we go
Andiamo oltre le colline

Laughing all the way
Ridendo per tutto il percorso

Bells on bobtail's ring
Suonano le campane sulla coda

Making spirit bright
Rendendo lo spirito luminoso

What fun it is to
Quanto è divertente

Ride and sing a sleighing song tonight
Cavalcare e cantare una canzone dalla slitta stasera

Oh jingle bells jingle bells
Le campane suonano, le campane suonano

Jingle all the way
Suonano su tutta la strada

Oh what fun it is to ride
Che divertimento cavalcare

In a one-horse open sleigh
In una slitta trainata da un cavallo

Hey
Ehi

Jingle bells
Suonano le campane

Jingle bells
Suonano le campane

Jingle all the way
Suonano su tutta la strada

Oh what fun it is to ride
Che divertimento cavalcare

In a one-horse open sleigh
In una slitta trainata da un solo cavallo

Santa's coming soon
Babbo Natale sta arrivando

Don't turn off the lights
Non spegnere le luci

Cookies freshly baked

Biscotti appena sfornati

For Santa Claus tonight

Per Babbo Natale stasera

Christmas is a time

Il Natale è un momento

To be with family

Per stare con la famiglia

No matter your beliefs

Indipendentemente dalle vostre convinzioni

We should all just be happy

Dovremmo essere tutti felici

Oh jingle bells jingle bells

Oh suonano le campane suonano le campane

Jingle all the way

Suonano su tutta la strada

Oh what fun it is to ride

Che divertimento cavalcare

In a one-horse open sleigh

In una slitta trainata da un solo cavallo

Hey

Ehi

Jingle bells

Suonano le campane

Jingle bells

Suonano le campane

Jingle all the way

Suonano su tutta la strada

Oh what fun it is to ride

Che divertimento cavalcare

In a one-horse open sleigh

In una slitta trainata da un solo cavallo

Oh jingle bells jingle bells

Oh suonano le campane suonano le campane

Jingle all the way

Suonano su tutta la strada

Oh what fun it is to ride

Che divertimento cavalcare

In a one-horse open sleigh

In una slitta trainata da un solo cavallo

Hey

Ehi

Jingle bells

Suonano le campane

Jingle bells

Suonano le campane

Jingle all the way

Suonano le campane

Oh what fun it is to ride

Che divertimento cavalcare

In a one-horse open sleigh

In una slitta trainata da un solo cavallo

Jingle Bells Loca - Worksheet
Jingle Bells Matta - Foglio di lavoro

Listen and write the lyrics

Ascolta e scrivi i testi

Sfrecciando sulla neve

In una slitta trainta da un cavallo

Andiamo oltre le colline

Ridendo per tutto il percorso

Suonano le campane sulla coda

Rendendo lo spirito luminoso

Quanto è divertente

Cavalcare e cantare una canzone dalla slitta stasera

Le campane suonano, le campane suonano

Suonano su tutta la strada

Che divertimento cavalcare

In una slitta trainata da un cavallo

Ehi

Suonano le campane

Suonano le campane

Suonano su tutta la strada

Che divertimento cavalcare

In una slitta trainata da un solo cavallo

Babbo Natale sta arrivando

Non spegnere le luci

Biscotti appena sfornati

Per Babbo Natale stasera

Il Natale è un momento

v

Per stare con la famiglia

Indipendentemente dalle vostre convinzioni

Dovremmo essere tutti felici

Oh suonano le campane suonano le campane

Suonano su tutta la strada

Che divertimento cavalcare

In una slitta trainata da un solo cavallo

Ehi

Suonano le campane

Suonano le campane

Suonano su tutta la strada

Che divertimento cavalcare

In una slitta trainata da un solo cavallo

Oh suonano le campane suonano le campane

Suonano su tutta la strada

Che divertimento cavalcare

In una slitta trainata da un solo cavallo

Ehi

Suonano le campane

Suonano le campane

Suonano le campane

Che divertimento cavalcare

In una slitta trainata da un solo cavallo



Thank You!

Grazie!

I hope you enjoyed my book!
Spero che il mio libro ti sia piaciuto!

Bye for now :)

Arrivederci :)



CANZONI PER ADULTI PER IMPARARE L'INGLESE



→ Passo 1:
Scegli una canzone

→ Passo 2:
Leggi il testo per
ascoltare
con intenzione

→ Passo 3:
Scarica la canzone




VERBIAGE - SPOTIFY

→ Passo 4:
Memorizza la canzone




VERBIAGE - YOUTUBE MUSIC




VERBIAGE - APPLE MUSIC




VERBIAGE - DEEZER



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!



Bilingual Books

DIVERTITI IMPARANDO IL VOCABOLARIO INGLESE!



➔ Cerca parole in inglese

➔ Di la parola in inglese e di' la sua ortografia mentre cerchi

➔ Per esempio: CASA
HOUSE ... H - O - U - S - E



S O G C Q F R O N T D O O R Q
R V N P E L E V A T O R H R E
D X M K Z Z S C A J L W L W K
G M Z F R F U S T A I R S I N
T C B T C Q O E T T M K D B Q
I K K C L R H I R N O I I A M
B A C K Y A R D C E O T N S O
F A M I L Y R O O M R C I E O
M R B W O U V T P T D H N M R
G N G B Y P K N L R E E G E H
T O W N H O U S E A B N R N T
V E R A N D A F V P Y W O T A
G A R A G E I O N A L G O L B
D R I V E W A Y B A O K M J D
J Z X V N U R S E R Y K Y H R

THE HOME
LA CASA

HOUSE
LA CASA

APARTMENT
L'APPARTAMENTO

FAMILY ROOM
LA SALA FAMILIARE

BEDROOM
LA CAMERA DA LETTO

GARAGE
IL GARAGE

KITCHEN
LA CUCINA

DINING ROOM
LA SALA DA PRANZO

BATHROOM
IL BAGNO

BASEMENT
IL SEMINTERRATO

BACKYARD
IL GIARDINO

TOWN HOUSE
LA CASA A SCHIERA

DRIVEWAY
IL VIOTTOLINO

FRONT DOOR
LA PORTA D'INGRESSO

STAIRS
LE SCALE

ELEVATOR
L'ASCENSORE



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!



Bilingual Books

IMPARA LE CONVERSAZIONI QUOTIDIANE!



Ogni conversazione ha tre parti:

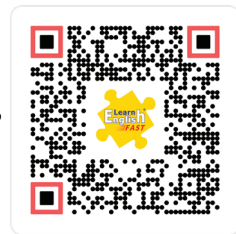
- ➔ Al futuro – Parlare dei piani
- ➔ Al presente – Descrivere ciò che sta accadendo
(Conversazione principalmente al presente)
- ➔ Al passato – Raccontiamo ciò che è successo

La maggior parte dei corsi di lingua insegna prima il presente, poi il passato, e infine il futuro, ma non è così che viviamo naturalmente.

In realtà, parliamo prima di ciò che faremo, poi lo facciamo, e infine ne parliamo.



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!



Bilingual Books

IMPARA LE CONVERSAZIONI QUOTIDIANE!

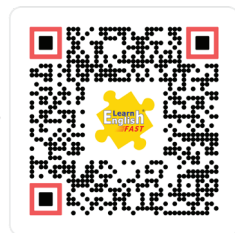


Ogni conversazione ha tre parti:

- ➔ Al futuro – Parlare dei piani
- ➔ Al presente – Descrivere ciò che sta accadendo
(Conversazione principalmente al presente)
- ➔ Al passato – Raccontiamo ciò che è successo



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!



Bilingual Books

IMPARA LE CONVERSAZIONI QUOTIDIANE!



Tutti i libri Learn English Fast contengono traduzioni riga per riga. Puoi facilmente comprendere la coniugazione dei verbi, il vocabolario e la struttura delle frasi, senza mai dover lasciare il libro per cercare una parola in inglese di cui non conosci il significato.

I Went To A Coffee Shop
Sono andata in una caffetteria

I went to meet my friend at a coffee shop.
Sono andata ad incontrare la mia amica in una caffetteria.

Her name is Jessica.
Si chiama Jessica.

I brought her gifts from my trip to Mexico.
Le ho portato i regali del mio viaggio in Messico.

She appreciated it and bought me coffee.
Ha apprezzato e mi ha offerto un caffè.

Jessica is a good friend of mine.
Jessica è una mia buona amica.

We have been friends for many years.
Siamo amiche da molti anni.

We went to high school together.
Abbiamo frequentato il liceo insieme.

I met her in grade 8 at the soccer field by my old elementary school.
L'ho conosciuta alle elementari nel campo di calcio vicino alla mia vecchia scuola elementare.

We liked each other right away.
Ci siamo piaciute subito.

I enjoyed seeing her today.
Mi ha fatto piacere vederla oggi.



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!



Bilingual Books

IMPARA LE CONVERSAZIONI QUOTIDIANE!

Tutte le conversazioni seguono questo schema naturale (futuro, presente, passato). Tuttavia, non sono scritte interamente solo al futuro, al presente o al passato.

In una conversazione reale, non si parla esclusivamente in un solo tempo verbale. Se desideri esercitarti con frasi semplici al futuro, al presente e al passato, consulta la sezione 30 verbi e pronomi sul nostro sito partner TheBilingualBookCompany.com.




THE BILINGUAL
BOOK COMPANY



Bilingual Audiobooks



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!

ESERCITATI IN INGLESE CON RICETTE A BASE DI UOVA!



Cucinare è un argomento di conversazione popolare e le uova sono l'ingrediente perfetto per esercitarsi con i verbi della cucina e il vocabolario alimentare.

Questo libro è scritto principalmente al passato, così puoi esercitarti su **COME HAI PREPARATO** le tue ricette preferite.

Esercitati in inglese con questo libro bilingue!

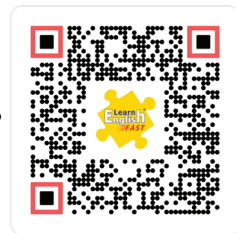
I sliced the egg by positioning it north and south (or up and down), then east to west (or left to right) to create small egg pieces.
Ho tagliato l'uovo posizionandolo da nord a sud (o dall'alto verso il basso), poi da est a ovest (da sinistra a destra) per creare piccoli pezzi di uovo.

I cut the avocado into squares before I mashed them just so that it was easier to mix and mash.
Ho tagliato l'avocado a quadratini prima di schiacciarlo, così era più facile mescolarlo e schiacciarlo.

I mashed the avocado with a pinch of salt and a teaspoon of olive oil.
Ho schiacciato l'avocado con un pizzico di sale e un cucchiaino di olio d'oliva.



LEARN ENGLISH FAST® WITH ANGELINE!



Bilingual Books

Early Readers Bilingual Audiobooks

Audiolibri bilingue per primi lettori



By Angeline Pompei



Read With Me
In English & Italian!
Leggi con me
in inglese e in italiano!

© 2025 TheBilingualBookCompany.com

**Do not scan QR codes or click links on our PDFs unless downloaded directly from our website.
Non scansionare i codici QR e non fare clic sui link dei nostri PDF, a meno che non siano stati scaricati direttamente dal nostro sito web.

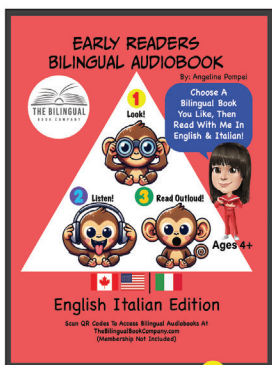




33 semplici libri bilingue
 400 pagine! Leggi e colora con me
 inglese e italiano!



Choose A Book You Like! Then Look, Listen And Read Outloud In English & Italian!

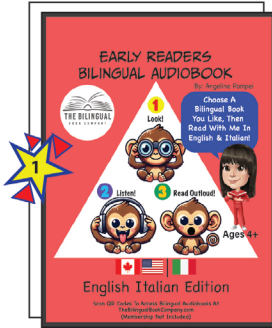


Scan QR Codes To Access Bilingual Audiobooks at TheBilingualBookCompany.com (Membership Not Included)

33 Bilingual Books INCLUDED



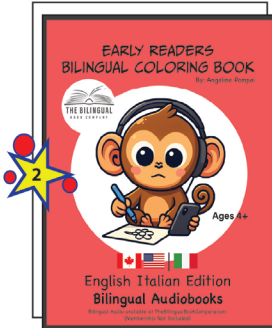
Get All 3 Bilingual Books!



Bilingual Audiobook



Look, Listen, Read Along!
 Read a bilingual book everyday. Each book focuses on a grammar theme with repetition. Scan the QR code to listen to the bilingual audiobook or simply enjoy reading in two languages



Bilingual Coloring Book



Color, Listen, Read & Write
 Color 1 picture a day! Practice reading and writing too! To maximize learning, scan the QR code and listen to the bilingual audiobook on repeat on the last page of the book.



Bilingual Word Search Book

English Italian

| | | |
|--|--|---|
| V I P E N D U U G B E A A J | C O M D U Y G Y E S H O C M G A S T H O U T E S T E R O N T A V T M | X D R Q R S C Y F A F A Z P F V P G L L A G N Y R E C C O C C I F E N P I C C I P C Y I G |
|--|--|---|

Learn 1 Vocabulary Theme Each Week!
 Each theme includes 2 English and 2 Italian word searches. Complete each word search 2x to help improve memory, reading and spelling in both languages

Optional: Scan QR codes to listen to the bilingual vocabulary audio (Membership Not Included)

